Bx012074US

CERTIFIED COPY OF PRIORITY DOCUMENT

FICINA ESPAÑOLA

de

**PATENTES** y **MARCAS** 

TRECENTED SOO CENTER TOO

# **CERTIFICADO OFICIAL**

Por la presente certifico que los documentos adjuntos son copia exacta de la solicitud de PATENTE de INVENCION número 200101337, que tiene fecha de presentación en este Organismo el 8 de Junio de 2001.

Madrid, 8 de agosto de 2001

El Director del Departamento de Patentes e Información Tecnológica.

P.D

M. MADRUGA

This Page Blank (uspto)



Docket No.

210331US2/b

### IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

IN RE APPLICATION OF: Jaime FUSTER RUFILANCHAS, et al.

GAU:

2643

SERIAL NO: 09/887,001

**EXAMINER:** 

FILED:

June 25, 2001

FOR:

THE CENTER TON THE TENN THE TE VIDEO AND SOUND SIGNAL BROADCASTING SYSTEM APPLICABLE TO RAILWAYS

### REQUEST FOR PRIORITY

ASSISTANT COMMISSIONER FOR PATENTS WASHINGTON, D.C. 20231

#### SIR:

- □ Full benefit of the filing date of U.S. Application Serial Number [US App No], filed [US App Dt], is claimed pursuant to the provisions of 35 U.S.C. §120.
- ☐ Full benefit of the filing date of U.S. Provisional Application Serial Number, filed, is claimed pursuant to the provisions of 35 U.S.C. §119(e).
- Applicants claim any right to priority from any earlier filed applications to which they may be entitled pursuant to the provisions of 35 U.S.C. §119, as noted below.

In the matter of the above-identified application for patent, notice is hereby given that the applicants claim as priority:

**COUNTRY** 

### APPLICATION NUMBER

MONTH/DAY/YEAR

**SPAIN** 

200101337

June 8, 2001

Certified copies of the corresponding Convention Application(s)

- are submitted herewith
- will be submitted prior to payment of the Final Fee
- were filed in prior application Serial No. filed
- were submitted to the International Bureau in PCT Application Number. Receipt of the certified copies by the International Bureau in a timely manner under PCT Rule 17.1(a) has been acknowledged as evidenced by the attached PCT/IB/304.
- ☐ (A) Application Serial No.(s) were filed in prior application Serial No. filed ; and
  - (B) Application Serial No.(s)
    - are submitted herewith
    - will be submitted prior to payment of the Final Fee

Respectfully Submitted,

OBLON, SPIVAK, McCLELLAND, MAIER & NEUSTADT, P.C.

Marvin J. Spivak

Registration No.

Joseph A. Scafetta, Jr. Registration No. 26,803

Tel. (703) 413-3000 Fax. (703) 413-2220 (OSMMN 10/98)

This Page Blank (uspto)

,	-4-	
		_
Ŧ	कि छी।	Ħ
9		3
7		Ц

# OFICINA ESPAÑOLA DE PATENTES Y

NUMERO DE SOLICITUD P200101337

**MARCAS** INSTANCIA DE SOLICITUD DE: FECHA Y HORA DE PRESENTACION EN LA O.E.P.M. **\***01 JUN -8 17:28 PATENTE DE INVENCION ☐ MODELO DE UTILIDAD (2) EXPED. PRINCIPAL O DE ORIGEN FECHA Y HORA PRESENTACION EN LUGAR DISTINTO O.E.P.M. SOLICITUD DE ADICION MODALIDAD SOLICITUD DIVISIONAL NUMERO SOLICITUD CAMBIO DE MODALIDAD **FECHA SOLICITUD** TRANSFORMACION SOLICITUD (3) LUGAR DE PRESENTACION CODIGO **MODALIDAD NUMERO SOLICITUD EUROPEA** MADRID 28 **FECHA SOLICITUD** PCT: ENTRADA FASE NACIONAL DNI NOMBRE (4) SOLICITANTES APELLIDOS O DENOMINACION JURIDICA B82491887 MEDIATRANS TECH SOLUTIONS, S.L. DUMICILIO C/ FERNANDO REY N° 8

LOCALIDAD CIUDAD DE LA IMAGEN - POZUELO DE ATRIBONILERO
PROVINCIA MADRID
PAIS RESIDENCIA ESPAÑA
NACIONALIDAD ESPAÑOLA

(6) INVENTORES

(7) 

FI ATRIBUTATION
PARENTO

PAR **TELEFONO** COD. POSTAL 28223 COD. PAIS COD. NACION ES (8) MODO DÉ OBTENCION DEL DERECHO X EL SOLICITANTE NO ES EL INVENTOR O UNICO INVENTOR X INVENC. LABORAL CONTRATO SUCESION **NACIONALIDAD** COD NACION **APELLIDOS NOMBRE** ESPAÑOLA FUSTER RUFILANCHES JAIME ESPAÑOLA FERNANDO ES TRAPERO JIMENEZ (9) TITULO DE LA INVENCION SISTEMA DE EMISION DE SEÑALES DE VIDEO Y SONIDO APLICABLE A FERROCARRILES (10) INVENCION REFERENTE A PROCEDIMIENTO MICROBIOLOGICO SEGUN ART. 25.2 L.P. X NO □ si (11) EXPOSICIONES OFICIALES **FECHA** LUGAR (12) DECLARACIONES DE PRIORIDAD **FECHA NUMERO** PAIS DE ORIGEN COD.PAIS (13) EL SOLICITANTE SE ACOGE A LA EXENCION DE PAGO DE TASAS PREVISTA EN EL ART. 162 L.P. □ но NOMBRE CODIGO (14) REPRESENTANTE **APELLIDOS** 944/X CAROLTNA PINA SANCHEZ DOMICILIO COD.POSTAL 28003 PROVINCIA LOCALIDAD MADRID JOSE ABASCAL, 45 FIRMA DEL FUNCIONARIO (15) RELACION DE DOCUMENTOS QUE SE ACOMPAÑAN DOCUMENTO DE REPRESENTACION X DESCRIPCION. № DE PAGINAS ....<sup>7</sup> REIVINDICACIONES. Nº DE PAGINAS .....2 T PRUEBAS JUSTIFICANTE DEL PAGO DE TASAS X DIBUJOS. Nº DE PAGINAS ...1 HOJA DE INFORMACIONES X RESUMEN COMPLEMENTARIAS FIRMA J EL SOLICITANTE O F RESENTANTE DOCUMENTO DE PRIORIDAD TRADUCCION DEL DOCUMENTO DE ¬ otros ANCHEZ NA PINA PRIORIDAD (16) NOTIFICACION DE PAGO DE LA TASA DE CONCESION Se le notifica que esta solicitud se considerará retirada si no procede al pago de la tasa de conce sión; para el pago de esta tasa dispone de tres meses a contar desde la publicación del anuncio la concesión en el BOPI, más los diez días que establece el art. 81 del R.D. 10-10-86.



## PATENTE RESUMEN Y GRAFICO

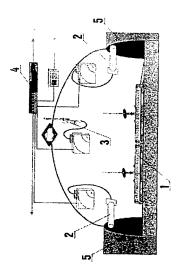
NUMERO DE SOLICITUD
P2001101337

FECHA DE PRESENTACION

RESUMEN (Máx. 150 palabras)

Sistema de emisión señales de vídeo y sonido aplicable a con vagones (1) provistos de unos terminales formados por ferrocarriles pantallas de televisión y sonido, compuesto por un subsistema de cabecera emisor de la señal a presentar, un subsistema de transmisión responsable del envío de la señal hasta los vagones y un susbsistema de equipamiento embarcado, interior a los vagones del convoy. El subsistema de cabecera recibe la señal, codificada en formato MPEG2 e insertada en una red de telecomunicación GigabitEthernet disponible en la red del ferrocarril metropolitano, mientras que el subsistema de transmisión se encuentra compuesto por un dispositivo emisor (4) ubicado en cada estación, formado por tres antenas: dos unidireccionales (2) embocando a cada extremo del túnel (5) y otra omnidireccional (3) para dar cobertura a la estación, conectado à la red GigaEthernet y el subsistema embarcado en los trenes consiste en una central receptora y de control, fuente de alimentación y pantallas TFT.

**GRAFICO** 



31) NUMERO

ÇATOS DE PRIORIDAD

32) FECHA

33 PAIS

A1 12 PATENTE DE INVENCION

NUMERO DE SOLICITUS 37

22) FECHA DE PRESENTACION 08/06/2001

SOLICITANTE (S)
MEDIATRANS TECH SOLUTIONS, S.L.

NACIONALIDAD ESPAÑOLA

DOMICLIO C/ FERNANDO REY Nº 8

CIUDAD DE LA IMAGEN - POZUELO DE ALARCON

28223 MADRID ESPAÑA

(72) INVENTOR (ES) JAIME FUSTER RUFILANCHES, FERNANDO TRAPERO JIMENEZ

73 TITULAR (ES)

(11) N.º DE PUBLICACION

FECHA DE PUBLICACION

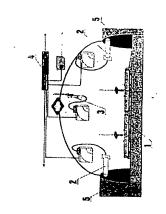
PATENTE DE LA QUE ES DIVISIONARIA

GRAFICO (SOLO PARA INTERPRETAR RESUMEN)

(51) Int. Cl.

(54) TITULO

SISTEMA DE EMISION DE SEÑALES DE VIDEO Y SONIDO APLICABLE A FERROCARRILES



(57) RESUMEN

Sistema de emisión de señales de vídeo y sonido aplicable a ferrocarriles con vagones (1) provistos de unos terminales formados por pantallas de televisión y sonido, compuesto por un subsistema de cabecera emisor de la señal a presentar, un subsistema de transmisión responsable del envío de la señal hasta los vagones y un subsistema de equipamiento embarcado, interior a los vagones del convoy. El subsistema de cabecera recibe la señal, codificada en formato MPEG2 e insertada en una red de telecomunicación GigabitEthernet disponible en la red del ferrocarril metropolitano, mientras que el subsistema de transmisión se encuentra compuesto por un dispositivo emisor (4) ubicado en cada estación, formado por tres antenas: dos unidireccionales (2) embocando a cada extremo del túnel (5) y otra omnidireccional (3) para dar cobertura a la estación, conectado a la red GigaEthernet y el subsistema embarcado en los trenes consiste en una central receptora y de control, fuente de alimentación y pantallas TFT.

10

15

#### **RESUMEN**

Sistema de emisión de señales de vídeo y sonido aplicable a ferrocarriles con vagones (1) provistos de unos terminales formados por pantallas de televisión y sonido, compuesto por un subsistema de cabecera emisor de la señal a presentar, un subsistema de transmisión responsable del envío de la señal hasta los vagones y un susbsistema de equipamiento embarcado, interior a los vagones del convoy. El subsistema de cabecera recibe la señal, codificada en formato MPEG2 e insertada en una red de telecomunicación GigabitEthernet disponible en la red del ferrocarril metropolitano, mientras que el subsistema de transmisión se encuentra compuesto por un dispositivo emisor (4) ubicado en cada estación, formado por tres antenas: dos unidireccionales (2) embocando a cada extremo del túnel (5) y otra omnidireccional (3) para dar cobertura a la estación, conectado a la red GigaEthernet y el subsistema embarcado en los trenes consiste en una central receptora y de control, fuente de alimentación y pantallas TFT.

••••

### SISTEMA DE EMISION DE SEÑALES DE VIDEO Y SONIDO APLICABLE A FERROCARRILES

La presente invención concierne a un sistema de emisión de señales de vídeo de aplicación en ferrocarriles, consistente en un novedoso y original sistema de emisión de señales de vídeo en tiempo real a vehículos en movimiento, tanto por pistas o vías aéreas o de superficie como subterráneas.

5

10

15

20

Por todo esto, la invención propuesta será de especial interés para el sector fabricante y suministrador de equipamiento e instalaciones de telecomunicaciones, en dispositivos empleados principalmente para la industria ferroviaria.

El Estado de la Técnica, en lo que se refiere a este tipo de sistemas de telecomunicación con elementos móviles como es el caso de los convoyes ferroviarios, se encuentra definido por una amplia variedad de dispositivos. Los más primitivos carecen de medios de comunicación exterior, siendo las señales de vídeo emitidas en los vagones de un convoy únicamente las reproducidas en el interior del mismo, mediante un reproductor de vídeo o equipo similar. Dichas señales son llevadas mediante la apropiada circuitería (en general cableado) por los correspondientes vagones à los distintos terminales dotados de unas correspondientes pantallas

El desarrollo y abaratamiento de los medios de comunicación mediante señales de vídeo, y en particular la posibilidad de su transmisión comprimiendo las señales en formatos de alta capacidad tales como el MPEG (motion picture experts group) y enviando dicha información comprimida por redes de telecomunicación

10

15

20

tales como la GigabitEhernet ha despertado un gran interés de la industria por las posibilidades que estos sistemas abren a la difusión de mensajes publicitarios, o retranmisiones de acontecimientos (noticias, eventos deportivos, etc.) a la vez que incrementan sensiblemente la calidad percibida por el usuario, haciéndole más ameno el trayecto en ferrocarril.

Por todas estas razones se han ido ideando y desarrollando diversos sistemas de telecomunicación previstos para enlazar con vehículos en movimiento. Normalmente el principio empleado se basa en unos emisores y repetidores de radiofrecuencia repartidos a lo largo de la vía por la que discurren los convoyes. De esta manera, se puede además eliminar la necesidad de instalar un tendido de cable dentro de los vagones, desde el anterior emisor de vídeo hasta los terminales repartidos por todo el convoy, puesto que estos pueden disponer directamente o bien agrupados, en vagones por ejemplo, de un receptor de radiofrecuencia que recibe la señal transmitida y la canaliza hasta los terminales o pantallas de televisión.

El principal obstáculo a resolver con estos sistemas es la eliminación de zonas de sombra, especialmente cuando el trazado discurre por vías subterráneas, como en los ferrocarriles metropolitanos subterráneos, donde la dificultad de hacer llegar la señal de radiofrecuencia a los receptores ubicados sobre los vagones de los convoyes se hace máxima.

Una solución, conocida en el Estado de la Técnica, es la descrita en la patente FR-A-2259490 (SIEMENS) relativa a un dispositivo para transmitir señales entre un vehículo y un aparato fijo comportando un cable coaxial dotado de

10

15

20

un conductor exterior hendido y que está dispuesto a lo largo de la vía de desplazamiento del vehículo e integrando un cuerpo metálico, conductor, en el campo de dispersión por el cual se desplaza una antena unida al vehículo. El documento de patente DE-A-195 41 650 (SIEMENS) describe una antena en forma de cable para transmisión de señales perfeccionada respecto al primer antecedente citado, indicándose asimismo en su memoria descriptiva la divulgación en la publicación "French Railway Review" Vol.2, No 6, 1984 en las páginas 395 a 400 de un sistema de videocámaras montadas en un andén previstas para enviar por una conexión o enlace de radiofrecuencia una señal con la información de dichas videocámaras a un monitor instalado en el interior de un ferrocarril. Se conoce también un sistema publicitario aplicado a ferrocarriles suburbanos descrito en la patente ES-A-2147126 (Más Marimón) que utiliza el citado cable radial emisor tendido a lo largo de los trayectos propios de los convoyes de ferrocarril suburbano, junto al cual pasan unas antenas receptoras montadas en dicho ferrocarril, utilizando como emisor un reproductor audiovisual y preveyendo una antena omnidireccional propia para cada unidad exhibidora o pantalla.

Las soluciones descritas presentan el inconveniente de tener que desplegar el referido cable radial emisor a lo largo de la vía del ferrocarril, con los inconvenientes que ello puede presentar, no sólo económicos sino de instalación y mantenimiento. Sin embargo, la presente invención constituye una original solución que evita la instalación del referido tendido de cable emisor, a la vez que permite en muchas ocasiones el aprovechamiento de otras instalaciones preexistentes en las estaciones de ferrocarril metropolitano, resultando por ello un avance respecto a lo

conocido en el Estado de la Técnica descrito, del que se derivan importantes beneficios al mejorarse técnicamente el sistema así como reducirse considerablemente el coste de la instalación del mismo.

La presente invención, consiste en un sistema de emisión de señales de vídeo y en general de contenidos de videoimágenes y sonido, en tiempo real, aplicable en especial a ferrocarriles y más particularmente a ferrocarriles suburbanos.

5

10

15

20

El sistema se basa en la transmisión de los citados contenidos (videoimágenes y sonido) en un formato de elevada compresión que se detallará sguidamente, a través de una red inalámbrica de puntos de acceso Wireless Ehernet de capacidad 54 Mbit/s, desplegada a través de los túneles de un ferrocarril suburbano.

El sistema propuesto es un sistema de transmisión de señales de vídeo a vagones de un convoy de ferrocarril por Ej. metropolitano subterráneo, provistos de terminales en forma de pantallas de televisión y sonido, compuesto por un subsistema de cabecera emisor de la señal a presentar, un subsistema de transmisión responsable del envío de la señal hasta los vagones y un susbsistema de equipamiento embarcado, interior a los vagones del convoy. En el sistema que se propone, los tres referidos subsistemas se encuentran coordinados entre si, estando el referido subsistema de cabecera compuesto por un dispositivo receptor de la señal de vídeo desde un centro remoto de producción o difusión, encontrándose dicha señal de vídeo codificada en formato MPEG2 e insertada en una red local Ethernet, preferiblemente una red GigabitEthernet disponible en la red del

10

15

20

ferrocarril metropolitano, útil para enviar información a los andenes mientras que el subsistema de transmisión se encuentra compuesto por un dispositivo emisor ubicado en cada estación, conectado a un puerto más del encaminador o router de cada estación de la red GigabitEthernet que puede ser preexistente y el subsistema embarcado en los trenes consiste en una central receptora y de control, fuente de alimentación y TFTs o pantallas terminales.

Asimismo, el referido subsistema de transmisión cubre toda la topología de los túneles, al encontrarse el referido dispositivo emisor ubicado en cada estación, formado por tres antenas: dos unidireccionales embocando a cada extremo del túnel y otra omnidireccional para dar cobertura a la estación, pudiendo en función de la distancia y topología del túnel, existir alguna antena más en algún punto intermedio del túnel.

Además, en el referido subsistema embarcado en trenes, la citada central de control dispone de una tarjeta Wireless Ethernet, que recibe los contenidos emitidos por las anteriores antenas que cubren la red del ferrocarril, disponiendo de un programa informático específico que descodifica la señal comprimida en formato MPEG2, convirtiéndola a un medio adecuado para ser visualizada por los TFTs o pantallas terminales. Este subsistema dispone de un sistema de monitorización y control, que permite en todo momento conocer el estado de funcionamiento de todo el conjunto.

A continuación, se hará una detallada descripción del sistema de emisión de señales de vídeo en ferrocarriles, objeto de la presente invención, con referencia a los dibujos que se acompañan, en los que se representa, a simple título de ejemplo,

no limitativo, una forma preferente de realización susceptible de todas aquellas variaciones de detalle que no supongan una alteración fundamental de las características esenciales de dichos perfeccionamientos.

En dichos planos se ilustran:

5

10

. 15

20

En la figura 1: Vista esquemática del sistema de emisión de señales de vídeo en ferrocarriles instalado en una estación subterránea de ferrocarril tal como un ferrocarril metropolitano.

Según el ejemplo de ejecución representado, el sistema de emisión de señales de vídeo en ferrocarriles que se ilustra en esta forma preferente de realización está constituido fundamentalmente por un sistema de transmisión de señales de vídeo y sonido a vagones (1) de un convoy de ferrocarril metropolitano subterráneo, provistos de terminales en forma de pantallas de televisión y sonido, compuesto por un subsistema de cabecera emisor de la señal a presentar, un subsistema de transmisión responsable del envío de la señal hasta los vagones y un susbsistema de equipamiento embarcado, interior a los vagones del convoy. En este sistema, los tres referidos subsistemas se encuentran coordinados entre si, estando el referido subsistema de cabecera compuesto por un dispositivo receptor de la señal de vídeo desde un centro remoto de producción o difusión, encontrándose esta señal de vídeo codificada en formato MPEG2 e insertada en la red de telecomunicaciones GigabitEthernet que puede estar ya disponible en la red del ferrocarril metropolitano (para envío de señal a las estaciones), mientras que el subsistema de transmisión se encuentra compuesto por un dispositivo emisor (4) ubicado en cada estación, conectado a un puerto más del router de cada estación de

10

15

20

la red Gigabit normalmente preexistente y el subsistema embarcado en los trenes consiste en una central receptora y de control, fuente de alimentación y TFTs o pantallas terminales.

Asimismo, el referido subsistema de transmisión (4) cubre toda la topología de los túneles, al encontrarse el referido dispositivo emisor ubicado en cada estación, formado por tres antenas: dos unidireccionales (2) embocando a cada extremo del túnel (5) y otra omnidireccional (3) para dar cobertura a la estación, pudiendo en función de la distancia y topología del túnel, haber de instalar alguna antena más en algún punto intermedio del túnel.

Además, en el referido subsistema embarcado en trenes, la citada central de control dispone de una tarjeta Wireless Ethernet, que recibe los contenidos emitidos por las anteriores antenas que cubren la red del ferrocarril metropolitano, disponiendo de un programa informático específico que descodifica la señal comprimida en formato MPEG2, convirtiéndola a un medio adecuado para ser visualizada por los TFTs o Terminales, disponiendo el conjunto de un sistema de monitorización y control, que permite en todo momento conocer el estado de funcionamiento del sistema.

Habiendo descrito los elementos componentes de la invención y su interrelación funcional en modo suficiente para su comprensión y puesta en práctica por un técnico en la materia, se recaba hacer extensiva esta invención a los aspectos esenciales que se detallan en las siguientes reivindicaciones.

10

15

20

#### REIVINDICACIONES

- 1<sup>a</sup>.- Sistema de emisión de señales de vídeo y sonido aplicable a ferrocarriles, constituido por un sistema de transmisión de señales de vídeo a vagones (1) de un convoy de ferrocarril metropolitano subterráneo, provisto de unos terminales en forma de pantallas de televisión y sonido, cuyo sistema está compuesto por un subsistema de cabecera emisor de la señal a presentar, un subsistema de transmisión responsable del envío de la señal hasta los vagones y un susbsistema de equipamiento embarcado, interior a los vagones del convoy, estando caracterizado porque los tres referidos subsistemas se encuentran coordinados entre sí, estando el referido subsistema de cabecera compuesto por un dispositivo receptor de la señal de vídeo desde un centro remoto de producción o difusión, encontrándose esta señal de vídeo codificada en formato MPEG2 e insertada en una red de telecomunicación local inalámbrica Wireless Ethernet, desplegada a lo largo de los túneles de una -red de ferrocarril, mientras que el subsistema de transmisión se encuentra compuesto por un dispositivo emisor (4) ubicado en cada estación, conectado a un puerto más del encaminador o router de cada estación de dicha red Wireless Ethernet y el subsistema embarcado en los trenes consiste en una central de control y recepción, fuente de alimentación y unos TFTs o pantallas terminales.
  - 2.- Sistema, según la reivindicación 1, caracterizado porque la citada red de telecomunicación local Wireless Ethernet es una red GigaEthernet.
    - 3<sup>a</sup>.- Sistema según la primera reivindicación, caracterizado porque el

referido subsistema de transmisión (4) cubre toda la topología de los túneles, comprendiendo al menos un dispositivo emisor ubicado en cada estación, formado por tres antenas: dos unidireccionales (2) embocando a cada extremo del túnel (5) y otra omnidireccional (3) para dar cobertura a la estación, pudiendo en función de la distancia y topología del túnel, existir alguna antena adicional en algún punto intermedio de dicho túnel.

4ª.- Sistema, según alguna de las anteriores reivindicaciones, caracterizado porque en el referido subsistema embarcado en trenes, la citada central receptora de control dispone de una tarjeta Wireless Ethernet, prevista para recibir los contenidos emitidos por las anteriores antenas que cubren la red del ferrocarril, disponiendo de un programa informático aplicado, específico que descodifica la señal comprimida en formato MPEG2, convirtiéndola a un medio adecuado para ser visualizada por los TFTs o pantallas terminales.

5°.- Sistema, según la reivindicación 4, caracterizado porque el conjunto del subsistema embarcado dispone de un equipo de monitorización y control, que permite en todo momento conocer el estado de funcionamiento de todo el sistema.

15

10

5

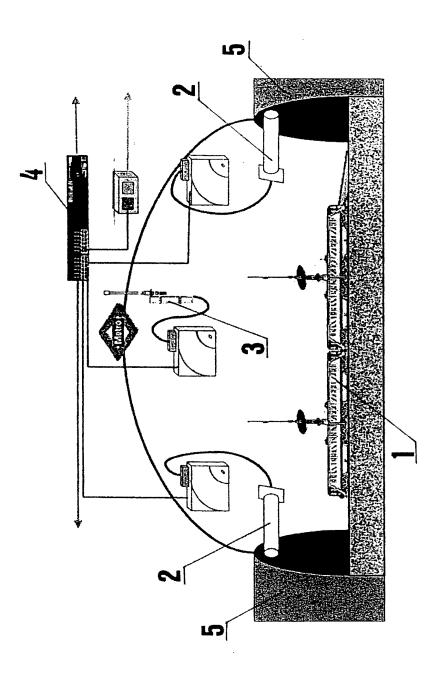


FIG-1

::::

22850

SERIAL NO.: 09/887,001
FILING DATE: 06/25/01